

## Asia C-323/95

**David Charles Hayes ja Jeanette Karen Hayes  
vastaan  
Kronenberger GmbH, selvitystilassa oleva yhtiö**

(Saarländisches Oberlandesgerichtin esittämä ennakkoratkaisupyyntö)

Yhdenvertainen kohtelu — Kansalaisuuteen perustuva syrjintä —  
Vakuus oikeudenkäyntikulujen maksamisesta (cautio judicatum solvi)

Julkisasiamies A. La Pergolan ratkaisuehdotus 28.1.1997 .....	I - 1713
Yhteisöjen tuomioistuimen (kuudes jaosto) tuomio 20.3.1997 .....	I - 1718

### Tuomion tiivistelmä

- 1. Yhteisön oikeus — Periaatteet — Yhdenvertainen kohtelu — Kansalaisuuteen perustuvan syrjinnän kieltö — Soveltamisala — Kansallinen säännös, jossa kanteen nostavien ulkomaa-laisten edellytetään asettavan vakuuden oikeudenkäyntikulujen maksamisesta — Säännös kuuluu kiellon soveltamisalaan — Edellytys  
(EY:n perustamissopimuksen 6 artiklan ensimmäinen kohta)*

2. *Yhteisön oikeus — Periaatteet — Yhdenvertainen kohtelu — Kansalaisuuteen perustuvan syrjinnän kieltö — Kansallinen säännös, jossa kanteen nostavien ulkomaalaisten edellytetään asettavan vakuuden oikeudenkäyntikulujen maksamisesta — Säännöksen soveltaminen sellaisen kanteen yhteydessä, joka liittyy perustamissopimuksessa taattujen perusvapauksien käyttämiseen — Säännöstä ei voida hyväksyä*  
(EY:n perustamissopimuksen 6 artiklan ensimmäinen kohta)

1. Jäsenvaltion kansallinen siviiliprosessisäännös, jossa toisen jäsenvaltion kansalaisten ja oikeushenkilöiden edellytetään asettavan vakuuden oikeudenkäyntikulujen maksamisesta (cautio judicatum solvi) silloin, kun ne nostavat kanteen kyseisen jäsenvaltion omaa kansalaista tai sinne sijoittautunutta yhtiötä vastaan, kuuluu EY:n perustamissopimuksen soveltamisalaan 6 artiklan ensimmäisessä kohdassa tarkoitetulla tavalla, ja se kuuluu tässä artiklassa asetetun yleisen syrjintäkiellon alaisuuteen siltä osin kuin sillä on vaikutusta, vaikka välillistäkin, jäsenvaltioiden väliseen tavarakauppaan ja palvelujen kauppaan, mikä on nimittäin pelättävissä, jos toimitettujen tavaroiden maksamista koskevan velkomuskanteen yhteydessä vaaditaan vakuutta oikeudenkäyntikulujen maksamisesta.
2. EY:n perustamissopimuksen 6 artiklan ensimmäistä kohtaa on tulkittava siten, että sen vastaista on, että jäsenvaltio vaatii sellaisen toisen jäsenvaltion kansalaisen asettavan vakuuden oikeudenkäyntikulujen maksamisesta, joka on nostanut jossakin kyseisen jäsenvaltion riita-asioita käsittelevässä tuomioistuimessa kanteen sen kansalaista vastaan, jos vakuuden asettamista ei voida vaatia tämän valtion kansalaisilta, joilla ei ole sen alueella omaisuutta tai kotipaikkaa, ja kun kanne liittyy yhteisön oikeudessa taattujen perusvapauksien käyttämiseen.